

Հագեթամբ համարատա 2ար-
դենային վե ճառատա իրքեսի կիսն-
երի բապ օրոնուր 7րդ.
Սենեկիկի պուրա իջին բեշին 60
Այր արդը 35
Սենեկիկի բեշին բաշրա իջին 85
Այր արդը 45
Բարա իւրեթի պիգի ալիտ տիր-
90 դրուշուգ բարա բարա 80
գրուշա գապուլ օրոնուր
15 կիսնիւք ցիսիսն 60 բր. տըր-

ՄԵԶՄՈՒՄԻ

30 րարա

ՄԵՊԱՆԷ

30 րարա

مجموعه اخبار
بك اوغلي تقسيم جاده سى نو مورو ٦٥
DIRECTION
DU JOURNAL
MEDJMOUA-I-AHBAR
Grand Rue de Pera 65

Հագեթատա միւթէալիւք խուսուսաթ իչին 8. ԹՕԼԱՅԵԱՆԱ միւրաճաթ օրուրա — Իտարեխանէ՝ Պէթղուշաճաթ տէր քէպիւրէ Ն. 65

ԱՍԻԹԱՆԷ 6 ՅՈՒՆԻՍ

ՄԵԳԱՆԷԻ ՄԱՆՍՈՒՍԷ

ՍԵՆԱՍԹԱՆԻՆ ԼԻԻՉՈՒՄՈՒ

Եկէր տիգգաթ օրուրա իսէ,
կէօրիւր քի, սէնաթալարա վէ
թիճարէթէ րաղաթի իտէն ճէմաթ-
լարըն աճվալը իգօնօմիգիւնէսի՝ պիւ-
զիմքինտէն չօգ զիւստէ մէմուռն օ-
լունաճաթ սուրէթտէ տիր։ Պիր զէ-
մանլար իսէ, Լըմէնի-գաթօլիքէրի-
միգէ կէօնակէօն սէնաթալարա մալ-
սուս էսնաթիլըզար մէվճուտ օլուռ-
ղու, վէ հաթթա իյմա իթտիկիմիզ
զէմանլարա տիկէր ճէմաթալարա
նիպէթէն պիզտէ սէնաթալարա
տաճա միւթէմէլ պուլունտուղու ճի-
հէթէ, Էհալիմիզին աճվալը Էգօն-
միգիւնէսի տէ, թապի չիմտիքին-
տէն չօգ զիւստէ հասէտ իտիլէճէք
մէթիլէպտէ օլուռ սուր։ Վագաա
մէտէնիկէթի հաղըրէտէ տուլըռլա-
րըն նաղիքիլէմէսի, վէ մէթիլէպէր-
տէ ալընան թապիմ ու թէրպիւնէն
Էիւքէթիլի՝ պիզիմքիլէրէ, պիւս-
պիւթիւն homme de salon օլմադ
հիսի վէ թապիւնաթը հասըլ իթմէք
իսթիտաթըն վիւրմէքէ, Էլք մէգա-
լէմիլտէ իշար իթտիկիմիզ սըրֆ գա-
լէմ վէ քիթապէթ մէմուրլարը օլ-
մաղլըք՝ Էքսէր կէնճէրին վէ պուռ-
լարըն Էպէվիլիլէրին պաշըճա ար-
ղուս օլմուլ իսէ տէ, նէ՝ չարէ քի
պու կիպի հիսիսեթմի՝ միլլէթին սէր-
վէթճէ վէ մաաթի իգթիտաթա կիւն-
տէն կիւնէ տիւլմէսին վէ կէրիլէմէ-
սին սէպէպիլիլէթ վէրմիշ տիր։ Լա-
քին Լըմէնի միլլէթալարալըք իլէ
Բուլլար հագգընտա մէտէնիկէթի
հաղըրէ վէ մէթիլէպէր ալիս նէթի-
ճէնի հասըլ իթմէմիլլէր տիր։ Ան-
լէրտէ պու կիւնէքի կիւն հէր տիր-
լի սէնաթալար, մէսէլա թէրպիլիք,
գուստուրաճըլըք, գաթալըք, տօղ-
լամաճըլըք, տիւրիլէրիք, պաղգալ-
լըք, գաաապըք վէ սաիլէ վէ սաիլէ
կիպի նամուսլու, քեարըլ վէ միւս-
թաղալիլէ Էլին սէնաթալար վէ Էս-
նաթիլըզար, չօգ վէ բէք չօգ Էլէրի
կէօթիւրիլլիւշ, վէ պու սէնաթալար
սահալլէրին վէ ֆաթիլէալարըն
հալէն խօշուտ օլունաճաթ սուրէթ-
տէ Էալթիմաթա մէտար օլուռգտան
պաշա, քէնտիլէրին սահալի սէր-
վէթ գըլմաղ իլին տէ պիւսիւք պիւր
վէսիլէ օլմուլ տուր։ Վագթիլլէ մէմ-
լէթթիլլիլտէ Բուլմ գէնիլլիլէրի նա-
տիրէն իլիտիլիլէքէն, պու կիւն անլէ-
րին գէնիլլիլէրի հիսապըք տէրէճէ-
տէ արթմիլ, վէ Էլմիսիսիսիսի միլ-

լէթալարալըք տալիլ թիճարէթ վէ
սաիլ քեարըլ տալիլ ու իթալար հագ-
գընտա Էիւրմի օթուգ սէնէլէր գար-
ֆընտա կէօթիլէրալլէրի կէրմիկէթ
սաեթիլտէ, մէմլէքէթիլլիլ քիւս-
ցաթընտա իսթիլըր տաեթըր պիւր
մէվլըր թուլմուշլար տըր։ Հալլու-
քի պիլ պու միւստէթ էսնաթընտա
նէ՝ Էալթըք։ Կէրիլ պիլտէ տէ, բի-
Էալթըք վէ հաթթա լիլլըքաճա
մաաթուֆ վէ զաեթիլ միւթէպէր պիւր
զալ պաեթէր, թիւճճար վէ պաղը
տա սէնաթալարալար Էլթիլլիլլէր
իսէ տէ, Էքսէրիկէթէն օլմ սը ալլը
օլմաղլըք վէ բարալար իւնլանը մէ-
մուրիկէթիլլէրտէ պուլունաղլըք ար-
ղուս վէ զալթէթի՝ պիլիմ իլին
զարալըր օլմուլ տուր։ Պուռն տէ-
լիլին շունտա անլաեթալիլլիլ քի,
վագթիլլէ Պէթղու կիպի բաթիլա-
լէրմըքէն Է՝ն մուհիմ մէթիլլէրտէն
պիւրի օլան պիւր մաճէլլին Է՝ն միւ-
թէպէր գըմընը՝ Էալթըք Էրմէնի-
գաթօլիքէրիմիզ իլլալ իթմիլլէր ի-
քէն, պու կիւն պիլտէն գա՝ ֆա-
միլէա նէֆսի Պէթղուլունտ օ մաճէլ-
լինտէ գալապիլլիլ տիր։ Պիլիմքի-
լէրին Էէթիլտէ պուլունտա վաթի ա-
րաղիլէր վէ պիլալար՝ պու կիւն տի-
կէրիլլէրին Էէթիլտէ կէլմէմի՝ մի տիր,
կէլմէմէքտէ՝ մի տիր։ Պուռն սէպէպ-
պիլիմ սաեթ իւնլան արաւմաղլըք
մըք, անլէրին տէ բարա գալալունաղ-
Էթլունտա հէր նամուսլու սէնաթալար
իւրա իթմէլլէրի տէլլիլ մի տիր։
Իշար իթտիկիմիզ սէնաթալարա
սալիք օլուպ տէվալ՝ իթմէլլէ, վէ
պուլունտըն սաեթիլտէ ֆէլլու թէ-
րաղըք պուլմաթա նէ՝ մէտէնիկէթի
հաղըրէ, նէ՝ մէթիլլէպէր մանի տէ-
լիլտիլլէր։ Հէր մէթիլլէպէ, հէր թէր-
պիլէ կէօրէն՝ մուլլաղ պաղգալար-
տա, սաիլէտէ մէմուր օլմաթա մէճ-
պուր տէլլիլ տիր։ Մէքըլը սէնաթալար
լար իլին տաիլ մէթիլլէպէրին, թա-
լիմ ու թէրպիլիլլին պիւսիւք ֆալ-
տէլլէրի վար տըր։ Հաթթա պու Էթ-
տա հաղըրլանմըք պիւր կէնճին՝ մա-
քիլիլլիլ, տօղրամաճը, գուստուրա-
ճը, թէրպիլ վէ սաիլէ օլմաթըլլա,
հիլ թէրպիլիլ վէ մէթիլլէպէ կէօրմէ-
միլ մաթիլաճը, տօղրամաճը վէ սաի-
լէնին արաւմաթա պիւսիւք ֆէրգ-
վար տըր։ հէր հալտէ պիլիլլէրին
տիկէրինէ միւրաճաճա տըր, վէ պէօլ-
լէ պիւր սէնաթալարալար՝ ճէմիլլէթ-
լէրտէ պէլլէր պիւր գէվլէք օլմաղ-
ուտա, բէք ալէա օմ ար սալլի օ-
լապիլլիլ, հէր քէսին քիսեթիլ վէ
հիւրմէթիլլին գալալունապիլլիլ։
Իմտի, Էկէր ճէմաթալարըն ահ-
վալը իգօնօմիգիւնէսի՝ չիմտիքին-

տէն Էլի պիւր հալէ գօլմանը իսթիլ
իսէք, Էկէր ճէմաթալարալար սիւրի-
սիւրիւ պօլ կէգէլլէրի վէ սէֆիլլէրի
աղալթմանը արղու կլլէր իսէք, իշ-
վէ կիւն ինթիլապընտա պիւր թա-
ղըմ Էվլալ վէ իսէալալթը պէրթա-
րաֆ իտէրէք, թիճարէթ վէ սէնաթի
ալթմիլտէ ֆէվլէպտէ քաթիլ օլան
Բուլլարտան իպլէթ ալմալըքը՝ մէք-
թէպիլլէրտէն Էէթիլլէն կէնճէրին՝ չիմ-
տիլէ տէլլին սալիք օլմուլլարը Էթ-
տան շէվիլիլ, հիլ տէլլիլ իսէ, պուռ-
լարըն պիւսիւք պիւր գըմընտա, մէմ-
լէքէթիլլիլտէ, վէ տիւնանըն հէր
հանիլ նօթթաթա կիլթիլլէր, պօլ
գալմաթաճաղարըն սէպէպ օլապի-
լէն սէնաթալար պիլլէքիլ մագա-
մընտա Էթթէթիլլիլ մէք իլլալմուռու-
գապուլ վէ թէպիլմ իթմէլլիլլէր։
Պիլապէրին սաեթճէ Ս. Յալար
մէթիլլէպիլտէ սէնաթի մէթիլլէպիլ քիւ-
շաթըլլա իթթիլլա իսթիլլէր, միւս-
քին իսէ, պիլլէլլիլ մէթիլլէպիլլէրի-
միգտէ պիլլէր սէնաթի չիպէսի ալլը-
մաթ թարաֆըն կիլթիլլէրիլլէ Հաթթ-
թա պու մէսլէքի Էալթըք իսթիլ-
պուր տէլլիլ թալալարալարալար մէր-
իսաալարա տալիլ թալալիլլէրտէն կէ-
րի տուրմաթը։ Էկէրիլ օլալարտա
չօճուլարա սէնաթիլ Էթթէթիլլիլ
ճէք գաաթար մաճէր վէ միւթթէթիլ
ուսթալար տա պուլունաղ իսէ, իա-
րիճտէն, իսան վէ մալիլմաթ թալի-
մի իլին հօճալար ճէլլա իսթիլլիլ
կիպի, մաթիլլալ օլան սէնաթալար ուս-
թալար տա իսթիլլէր ճէլլա իսթի-
լէպիլլիլ։ Չօճուլար, պու սուրէթիլլէ,
իսթիլտալարըն կէօրէ պիլլէր սէ-
նաթիլ Էթթէթիլլիլ իսէ, հէնուլ մէք-
թէպտէ իքէն մէսլէքէլլիլ թալիլլին
իթմիլ օլուրլար, վէ մէթիլլէպտէն
չրգաղըլարընտա, իշ կիւն արաւմաղ
իլին կիւնլիլլէք շէքմէլլէր։
Աճիլլանէ թալալիլլէ իթտիկիմիզ
պու թարիլ, պէլլէր պաղըլարա իլք
նալարտա զարիլ վէ սաիլ կէօրիւ-
նէճէք տիր։ Փաղաթ ֆիլիլլիլլէր վէ
մէնաթիլիլ պիւր քէրէ ճիտտէն վէ Է-
սաալէն կէօլ Էօնիլլէն կէթիլլիլլիլլէր,
իլպու թարիլլէր՝ հէր ճիլլէթիլ ֆալ-
տէլիլ օլուրլարու, հէր քէսին գա-
պուլ վէ թէպիլմ իսէճէկի իթիլլա-
տընտալը։
ԲԸՐԳԸՆԻՏԷՆ ՄԷՔԹՈՒՊ
«Յիլլաթալ արղարոց օրնուրքալիլ
կիլիլլէ»
Լրագրոց գործունէալ մամուլն որ
բաւական ժամանակէ ի վեր թարմ
լուրերով մեր ուշադրութիւնն գրա-
ւած էր, այսօր այնպիսի տիւրուրը

մը գուճեց, որ ամենքս առ հասա-
րակ ի խոր թախիժ համակեց. բոլո-
րովն ուշաթափ ընդարմացուց զմեզ
այն յօդուածն, յորում ցաւօք սրտի
ընթերցաք թէ՝ «Աղարեան Անտոն
Էֆէնտի ի Տէր հանգեաւ»։
Հաղիւ թէ ամենքս արտաբեկ Ա-
ղարեան Արիստակէս Էֆէնտի տը-
խուր տարի գարձն, Էկէրեցական տըխ-
րագաճ Էրգոցնըրգալունալթիլալ
կատարած էինք, ահա յանալիլլիլ
զարմանալի զուգադիպութեամբ մը
Արիստակէս Էֆէնտի վաթմանած ամ-
սուն ու նոյն չարաղուշալ ժամուն,
Աղարեան՝ այս Էրգոցըրգալունալթիլ
կարծ անողորմ ախտին սուր ճիւղ-
նաց մէջ ըմբռնուելով, իւր աղգայ-
նոց վերջին աղեգորով հրաժարա-
կանն տուաւ։ Անշատուցալ այն վէհ
Ոգին, որ ընթերցան գեղեցիկ ձիւ-
քերով օժտուած, Էրեւելի բարեմաս-
նութիւններով ճիւղացեալ էր։ Եւ ո՞վ
իսկ կարող է յաւակնիլ այդպիսի Է-
րգական անճշտութեան մը ձիւքերն
մի առ մի յառաջ բերել, զայնս բա-
արժանւոյն գրուատել և միանգա-
մայն գնահատել։
Աւա՛ղ իսթուսիլ բաղդին անհիմն
խոստումնոց. երբ համարէն աղգայնոց
սիրտն անպայման ցնծումով նորա
չքնաղ ձիւք համար ջերմալըրմ կը
բարախէր, յա՛նկարժ ուրախութեան
ոսկիլթիլ կտրեցաւ։ Անտոն Էֆէնտի
մանեցաւ Մալիսի պալատ. հորիւր-
նէն հսկայաքալ բարձրացած Արե-
գական, որ երբ իւր բարեբար ճա-
ռագայլներով զամենքս կը լուսա-
ւորէր, և ամենուն անպատուժ ուրա-
խութեան պատճառ էր, յանկարծ
նուրը, անօր և փոքր ամալ մ'ելաւ,
որ տակաւ տու տակաւ մեծալով ու
թիլանալով, արեգական ճառագայլ-
նէրն քողարկեց. այո՛, այն փնտա-
բեր ամեն փարատեցաւ հուսկ յի-
տոյ, սակայն արեգական մարը մըտ-
նելէն վերջ։
Վաճա՛ւ։ Աղարեան Անտոն Էֆէնտի
մահականացու թողուց, մեկնեցաւ ի
մէնջ, սակայն իւր քաղցր յիշատակն
ոգեւորուած և անմահացած է զինքն
անկեղծ սիրով սիրողաց սրտերուն
մէջ։ անդ՝ ոսկի տառերով անջնջե-
լի գրողմուտ է, զի կարի շատ են
սրտաբեկ թշուառներն, զորս սիր-
վեց, նոցա հանապազօրեալ ոգեպա-
հիլին հոգն ստանձնելով։ Ինքն էր
հայր աղքատին, յանձանձիլ կարօտե-
լոյն, որոնք իրեն վրայ միայն գրած
էին յոյսերնին. միով բանիւ նմանե-
ցաւ բաղմաստեղն ձիւքերնոյ, որ իւր
պարարտ լուսնեմուն՝ առաւ ողոր-
մութեամբ անունդ կը պարգեւէր

Այսպիսով Երևանի քաղաքում և Երևանի մարզում
մենք զարմանքի առարկա ենք իրար հանդիմանում
հիշելու տարի մեկն օգնելու գաղափարով
մշակելու Մանթիկ Երևանի քաղաքում տեղի

